





冬抗備都的列比寒  
：未，要禦了一風  
來方準寒！天是  
的能備品大的一  
嚴抵準，家凜天

新近到許  
多，凡寒  
品，要的是  
家需，無  
敢說，無  
不廉備，一

開話都市與鄉村  
 (王敏)  
 ▲從前我以爲城市中的  
 人，與鄉間的人很有天  
 壤之別，從各方面說來  
 全有明證，但是現在

A black and white photograph of a group of men in ornate, historical military uniforms standing in front of a stone building. The uniforms feature elaborate embroidery and patterns. A small, dark, wheeled object, possibly a piece of equipment or a small cart, is visible in the foreground on the right.

今英國國會每逢復會之日元首必御駕宣  
讀詔書本月三日之復會，因愛德華八世即位以來，是以代御用馬車，刊除舊仗，英皇乘汽車前往，以代御用馬車，大禮官暨王公大臣迎迓情形。

A black and white photograph of a large group of people, including adults and children, posing for a formal portrait. The group is arranged in two rows, with adults standing in the back and children sitting or standing in the front. They are dressed in formal attire, and the background is a simple, light-colored wall.

他們菜玉們口氣力中為鄉  
們等第天，水是這「問  
或隔兩天，水更得是水人  
能看，吃來雞不麼」所  
魚窩的無肉到寶在作  
見，窩東塞，的貴他不  
一肉翅西紫他，的到  
次，，要們尤，的的  
，每老不，其非眼，

餘起雞就化他們  
味來暇不他們  
，魚然，吃  
，如多，肉啦但  
果少，，是全  
船嘴哪，每城是  
在裏，二市是很  
床上總吃中容  
有早的天的易  
，點晨是人消

天津  
中國  
青年  
電影  
公司  
迎新  
年  
攝  
所  
大  
會

北平和平聲口  
琴會全體合影  
倪子衡攝


要穿着大衣服到個便一女，低的驚一項經▲有類咸一這度處嚴考的進門服裏初亦，不，密多▲只天去  
不，不衣了格算件，都在小，家，常衣衣的年樣，可緊穿草村就，而夏在透電更必平說  
用因夠，有今的生人只市十的選大入而而費服顧藥，到的自以，，房的要個的天六爐，要是必到吃  
被為換選三日了活衣須的年比是約款且，在的品所空然找速門建人著是人氣七，加開嚴洋往，  
的秋着覺件，了，有男前率率是在此佔比都啊，以，氣談到風偏寒涼積，蓋十最上閉緊縐的，  
百較的要市！在阿總不通，的更的不受不自不度低燥，或問  
分，數開，鄉司不流到屋地不本同風洋然多之限蓋，一平  
之，真目支是，中方能來，，意很，上度，點到房，  
三，是，的，當會他可的，那就他們，是住，室汽風冬，都  
十可與一庭沒一外們是奴隨隨不住在出舒在內爐亦天門市

衣逛候有村便件且當要  
他，看穿的會及是中皮  
們或見大人有的女，的  
仍是城衣，人人性常，  
用上內的從臨衣，常如  
那墳人必小你不那麼出  
驚，到要到不可壓風你  
異穿郊，老起，非頭在  
的有外亦，否有，朋  
眼大遊時沒鄉則幾而友

，便能人光  
蓬不是穿看  
門信村上待  
矮試中一，當  
屋到的件因  
以城中大爲  
下外上棉他  
的看流襖們  
窮一社的只  
民下要，會洋

北平  
保商  
銀行  
籃球  
隊  
合影

倪子衡攝

[illegible]

**送贈**  
片藥剛金國德

**KING KONG**  
519 MEDICINE WORKS  
SHANGHAI, CHINA

**服金剛一盒**  
補血大王「金剛」純由保德威方劑，效力偉大，主治神經衰弱，房事過度，遺精滑精，陽痿，年積勞，行動不跳，四肢無力，氣血虛，五臟虧損，性力不舉，諸症，服一盒，金元五元，每打五十五元，如欲知詳細，函索即寄。  
定價：每盒一元，每打十元。  
天津英租界一七號路九十四號  
贈送：凡購金一送一盒人服，打一元。  
北送：韓奇達藥房有限公司 寄售

**勝養耳斤**  
**西華膏**

萬有衣庫超羣絕倫廉價聲譽獨享盛名  
 大綸綢緞莊  
 新到杭國絲綢  
 運到絲綢  
 當令千紅萬紫  
 出品五色繽紛  
 犧牲男女各種服裝  
 呢絨布疋  
 大賤賣

**苦追人**：「**張二**，你這**牛不韋**，**老五**告我，**紫經**的式樣，**生云**：**一應酬仙洲**。」  
**始濟却門**，丁村現是健的牠當奶奶時又認便許外人在運動地，老奶奶代活為想都多縣長鞋襪，鞋以媽，的動不到腿，途體了底皮兒，或是生，如汽櫃往交汽機，梯接就總是活仍步車趕在通車重須使觸是肯送呢過行站來鄉自飛要知他，土信娘○他去，問然地原走們送她一婦們既，一的便在則路身到與頭進  
唯牛不韋總。○**張二**尙就艱苦，受天愛唱出使大○節盡證者有筆，○七別官命帖見老有推有索圖空人的維二君嘖○七難賜，遍，佛明印華先在如試說若年書金是不苦福無人言的悟惟木先即洗的話？，求世誠得滿有，語手空後皆長，應一不經味佛苦六滴嘴負支心眼，長叩債價酬，曰逕驗之象，怨想債吾去頻避之門主務○二：於所諸八廿應入人，，債務聲平口○日前成，陰際舍願說誰償強打堂，臨隨○拈；然靜盤苦  
**內殿頂上**：風南濟！舉，險抑之之年

年；暴富兒  
之寶均令人聽有  
之不耐，強  
抑惡心，然  
祇面值千金  
既不能數  
父之洗耳


大明湖

風波亭  
陳紹文攝

和園  
雲排

一角

竹村攝刊



根般山半的的，  
樹山看月乞老牛  
皮，中紅北丐老  
不和居業平們少對  
著菩氏，新還少泣  
來玉，結聞成  
了米正果記苦其鴛  
於在吃到者些比衣  
戀然看到者，城百  
之子草一西前市結  
實幫快盼之散務  
平靜起望行放戲，  
同苦來津，，跑  
也同，市可諸籌同  
胞各的謂大到來  
我們盡善不記三唱  
的其盡虛者四了  
之一力家，我下兩  
母個的，我這元天  
下嚴幫快很山去義

楊州一怪  
黃漚瓢  
翁克齋  
君西山

A black and white photograph of a traditional Chinese building with a tiled roof and a large tree in the foreground. The building has a dark, multi-tiered roof with ornate eaves. A large, leafy tree stands to the left of the building, partially obscuring it. The foreground shows a low wall or fence. The image is grainy and has a high-contrast, vintage appearance.

「一『哧』哈着要聲  
人時笑子。」時附  
不厭絕，的哈還和  
後非而笑哈要  
其笑：這一哈陪必

呀！來擺去，誰買你的字畫  
『未完』


趣聯

易西清未留學生，生已剪髮  
君布服，履女鏡，有則觀其拖  
辭合服，兩趣向服女鏡，有則觀其拖

蘇加加雷利  
(吉拉)  
遊藝場是津市  
最有興趣之遊  
藝場內都設備  
完善彩金豐富  
(每一角  
之票可得  
十一倍之  
多)  
對於遊賞不但  
能使君增興  
越發試君之運  
務蒙諸君前往  
觀無任歡迎  
門票每位兩角  
本場謹啓  
義界河沿十號

A black and white photograph showing a traditional Chinese temple complex, likely the Zhongyuan Temple in Pingyao. The temple features multiple buildings with tiled roofs and a prominent tower, situated on a hillside.

他走大，年人可愈了的，行能現類亦的濟一的大擬們正，今內殿  
們去步凡，是嫌，東代行纔立，同是展賞個作藝微書在，竹村  
除，，有要在鄉運意西替：好刻我情一覽苦小品術求諸，製  
了所向遇出前村慢便太走城。就恨的個會同型，家諸，角  
接以前開門些的，利多路市舉不表人，胞救辦們位並他刊雲排



我婦顏色雖河熟者就▲，子代門策，；▲苦○的  
以獨之架舞花；背，知談吃桃，或終爲口眼主  
及尊叙者，四粗偉則已話又黃價公對竟而中長氣出  
高，家又滿說野人若者：人連，堂方出破保作  
惜這常長嘴；者履矣言快生：爲對起三保保  
大個；又過誇大歷，事之人有實訴十人，此，回  
之長驕！臭鬪大吹，如若也苦苦累，六遠間頭  
好那矜，斬者法口鑽不。○說已結注着犯按  
伍個者如將屈螺若營同然，舉響之定負來一  
曾短惟鄉；飛，慙者情特出啞李到上約責



陸，開，不連客動日至的刺朝多此之，容是話：不少不尊艱烈的此道曹一休過自之苦於之談等上孟擁，從人，皮慘評詠之德

當代劉嘯岩氏作人書體

主革不：人誰是「一  
人靴着「翁真西團  
婆變綫一〇失裝團  
眼綫綫修「敬不李  
〇鏡不辦其。是草  
可，着髮嘲原中我  
謂原羅直女來，蓬蓬  
誰來，長學中我蓬  
而中雙拖生國蓬  
盧國腳，云主是不

1933